



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 25 апреля 2012 г.

**ГУБЕРНАТОР КУОМО (GOVERNOR CUOMO) ОБЪЯВИЛ ПЕРВЫЙ ЭТАП ПЕРЕРАСПРЕДЕЛЕНИЯ
ЭЛЕКТРОЭНЕРГИИ В РАМКАХ ПРОГРАММЫ RECHARGE NEW YORK**

***Наличие дешевой электроэнергии позволит создать и сохранить тысячи рабочих мест в
нашем штате***

Сегодня Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) объявил, что первые 517 коммерческих и бюджетных организаций штата Нью-Йорк получат более дешевую электроэнергию в рамках предложенной ним программы ReCharge New York (RNY) — крупнейшей инициативы по обеспечению предприятий штата Нью-Йорк дешевой электроэнергией с целью создания и сохранения рабочих мест, а также привлечения финансовых инвестиций.

Совет попечителей Управления энергетики штата Нью-Йорк (New York Power Authority (NYPA) согласился выделить электроэнергию общим объемом в 600 мегаватт для нужд 517 предприятий штата Нью-Йорк, чтобы они могли сохранить тысячи рабочих мест и миллиарды долларов капитальных инвестиций. Поставки электроэнергии начнутся с 1 июля, как и было предусмотрено законом о программе RNY, который Губернатор Куомо (Governor Cuomo) подписал в прошлом году.

«После того, как в январе 2011 г. я вступил в эту должность, приоритетным направлением деятельности моей администрации стало создание новых рабочих мест и установление партнерских отношений с частным сектором, чтобы ускорить восстановление экономики штата Нью-Йорк», — заявил Губернатор Куомо (Governor Cuomo). «Реализация программы ReCharge New York даст нам возможность поставлять на основе долгосрочных контрактов дешевую электроэнергию энергоемким производственным и другим ключевым предприятиям, чтобы эти структуры остались в штате Нью-Йорк и нанимали на работу ньюйоркцев. Программа Recharge New York — еще одно доказательство того, что штат Нью-Йорк действительно открыт для бизнеса».

Лидер Сенатского большинства Дин Скелос (Dean G. Skelos) отметил: «Программа Recharge NY значительно расширит способность нашего штата в обеспечении для наших потребителей надежного и доступного энергоснабжения, а также повысит нашу конкурентоспособность на

электроэнергетическом рынке. Усовершенствованный и постоянный процесс поставок электроэнергии будет стимулировать развитие частных энергогенерирующих компаний, что будет лучше для окружающей среды, для наших граждан, а также позволит обеспечить рост числа новых рабочих мест и предприятий на территории штата».

Спикер законодательного собрания Шелдон Сильвер (Sheldon Silver) сказал: «Стоимость энергии является важным фактором для ведения бизнеса в штате Нью-Йорк. Мы надеемся, что выделение электроэнергии в рамках программы Recharge New York не только позволит этим компаниям остаться здесь, но и будет способствовать расширению их активности в штате Нью-Йорк».

Полный список предприятий-участников программы RNY можно найти на веб-сайте:

<http://www.nypa.gov/RechargeNY/default.htm>

Сразу после заседания «Совета по распределению электроэнергии для нужд экономического развития штата Нью-Йорк» (New York State Economic Development Power Allocation Board), — специального органа в составе четырех человек, действующего на основе закона о программе RNY, — попечители NYPA выбрали для участия в реализации программы 442 коммерческих и 75 бюджетных предприятия, определив для них рекомендуемые квоты выделяемой электроэнергии. В число этих 517 компаний входят 258 новых потребителей NYPA.

Сотрудники NYPA, совместно с 10 назначенными Губернатором Куомо (Governor Cuomo) Региональными советами по экономическому развитию (Regional Economic Development Councils) рассмотрели более 1000 заявок, чтобы отобрать претендентов для участия в первом туре распределения квот. Заявки рассматривались на основе многих нормативных критериев. Кроме числа рабочих мест и сумм капитальных вложений эти критерии также принимают во внимание степень соответствия выделяемых квот задачам региональных стратегий развития экономики, долю затрат на электроэнергию в общей себестоимости ведения бизнеса, риск закрытия или сокращения операций претендента на участие в данной программе, его значение для местной экономики и ориентация на энергоэффективность.

Джил С. Квинионес (Gil C. Quiniones), президент и Главный исполнительный директор NYPA, сказал: «Состоявшееся сегодня утверждение Советом попечителей NYPA состава ассоциаций по реализации программы ReCharge New York стало важным событием в плане масштабных усилий штата Нью-Йорк под руководством Губернатора Куомо (Governor Cuomo), направленных на ускорение развития экономики путем задействования главных ресурсов для снижения затрат на ведение бизнеса. Мы рады, что Управление энергетики (Power Authority) активно участвует в организации реализации программы Губернатора по обеспечению дешевой электроэнергией, и мы надеемся, что первые ее поставки начнутся уже через два месяца. В ближайшие месяцы мы ожидаем новых поставок электроэнергии по этой динамичной программе, что позволит лучше ощутить ее экономические выгоды».

Коммерческие и бюджетные предприятия направляли свои заявки на получение электроэнергии по программе, участвуя в конкурсе CFA, который был учрежден Губернатором для распределения финансовых стимулов и ресурсов штата с целью развития экономики. В реализацию этого плана, который позволит усовершенствовать и ускорить поддержку развитию экономики, включились корпорация Empire State Development, созданные Губернатором Региональные советы (Regional Councils), а также многие административные органы штата, в том числе и NYPA.

Программа RNY предполагает поставку более дешевой электроэнергии сроком до семи лет. Закон о данной программе обеспечит, как минимум, поставку 350 МВт для предприятий и учреждений северной части штата, 200 МВт для привлечения и расширения бизнеса, и до 100 МВт для некоммерческих организаций.

Принятие закона о программе ReCharge New York стало крупнейшим достижением в стремлении штата Нью-Йорк сотрудничать со всеми его деловыми структурами с целью использования более дешевой электроэнергии для развития экономики. К сожалению, в последние годы предпринимавшиеся в этом плане попытки не достигали цели.

Программа ReCharge New York придет на смену двум существующим проектам, программам Power for Jobs (PFJ) и Energy Cost Savings Benefit (ECSB), срок действия которых истекает 30 июня. В отличие от программы ReCharge New York, эти два проекта предполагали выделение лишь краткосрочных квот электроэнергии, что ограничивало их эффективность как инструмента для развития экономики.

Более полная информация о назначенных Губернатором Региональных советах (Regional Councils) и ресурсах CFA приведена на веб-сайте <http://nyworks.ny.gov/>

Выделение дополнительных квот по программе RNY ожидается в ближайшие месяцы, как только под нее, в соответствии с законом, будет выделен остальной объем дешевой электроэнергии. (Мощность в 1 мегаватт потребляют 800-1000 обычных домов.) Часть дешевой электроэнергии — объемом 455 МВт — поступит соответственно от находящихся в ведении Управления энергетики штата Нью-Йорк (NYPA) Ниагарской ГЭС и гидроэлектростанции им Франклина Д. Рузвельта на р. Св. Лаврентия (NYPA's Niagara and St. Lawrence-Franklin D. Roosevelt hydroelectric projects) в городах Льюистон (Lewiston) и Массена (Massena). Остальные 455 МВт дешевой электроэнергии будут получены NYPA из источников на оптовом рынке.

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov

Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418